

Код продукта 69915EX

EXPORT МАСНО POP

Руководство по эксплуатации
Модели 2553EX и 2554EX



 **GOLD MEDAL**[®]
FUNFOOD EQUIPMENT & SUPPLIES

Cincinnati, OH 45241-4807 USA, США

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ



⚠ ОПАСНО

Для предотвращения поражения персонала электрическим током устройство должно быть правильно заземлено. Невыполнение этого требования может привести к серьезной травме или смерти.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать какую-либо часть этого оборудования в воду.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать при очистке слишком много воды.

Не кладите шнур и вилку на землю и следите, чтобы они находились вдали от влаги.

Перед чисткой или обслуживанием всегда отсоединяйте оборудование от электросети.

Перед включением оборудования в розетку убедитесь, что все выключатели машины находятся в положении «ВЫКЛ».

008 051514



⚠ ОПАСНО

Неправильно выполненная установка, регулировка, модификация, обслуживание или ремонт могут привести к материальному ущербу, травмам или смерти. Любые модификации этого оборудования аннулируют гарантию и могут привести к опасному состоянию. Данное устройство не предназначено для работы от внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** вносить изменения в это оборудование. Перед установкой, обслуживанием или эксплуатацией этого устройства внимательно прочтите инструкции по установке, обслуживанию и эксплуатации.

014 020416



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Во избежание ожогов НЕ прикасайтесь ни к котлу, ни к любой нагретой поверхности. Контакт между объектами и нагретыми поверхностями **ЗАПРЕЩАЕТСЯ**.

013 092414



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Обслуживая это оборудование, **ВСЕГДА** носите защитные очки.

010 010914



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Внутри устройства отсутствуют части, обслуживаемые пользователем. Для обслуживания обратитесь к квалифицированному персоналу.

011 051514



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Перед использованием этого оборудования прочитайте и ознакомьтесь с руководством оператора и остальными инструкциями по технике безопасности. Чтобы заказать копии руководства оператора, перейдите на веб-сайт gmporcorn.com или напишите по адресу Gold Medal Products Co., 10700 Medallion Drive, Cincinnati, OH 45241 USA, США, тел. 1-(800)-543-0862.

022 060215

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ (продолжение)



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При использовании в местах общественного питания прямой контакт этого оборудования с публикой **ЗАПРЕЩАЕТСЯ**. Данное оборудование может использоваться только персоналом, прошедшим соответствующую подготовку и обладающим опытом эксплуатации оборудования. Перед эксплуатацией внимательно прочитайте все инструкции.

012 010914



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

НЕ допускайте несовершеннолетних к управлению этим устройством.

007 010914

Это устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостаточным опытом и знаниями. Такие лица могут допускаться к использованию устройства только под контролем лица, ответственного за их безопасность, или после инструктажа по использованию устройства.

ПРИМЕЧАНИЕ. В оборудование Gold Medal постоянно вносятся улучшения. Информация о последних улучшениях может оказаться недоступной пользователю. Крайне важно, чтобы обращались в отдел технического обслуживания Gold Medal по телефону 1-800-543-0862 по любым вопросам, связанным с работой устройства, запасными частями или обслуживанием. (Gold Medal Products Co. не несет никакой ответственности за травмы, вызванные небрежным обращением с этим оборудованием и/или его безответственным использованием). Общие изображения могут использоваться в руководстве только для справки.

ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ

Контроль поставки

После распаковки внимательно убедитесь в отсутствии повреждений, которые могли возникнуть при транспортировке. Претензии должны быть немедленно поданы в транспортную компанию. Гарантия не распространяется на ущерб, возникающий при транспортировке, или ущерб, вызванный злоупотреблением, или косвенный ущерб, возникший в результате работы этого устройства, так как это находится вне нашего контроля (условия гарантии см. в конце руководства).

Руководство

Перед использованием этого оборудования прочитайте руководство оператора и все иные инструкции по технике безопасности и внимательно ознакомьтесь с ними. Чтобы заказать копии руководства оператора, перейдите на веб-сайт gmpopcorn.com или сообщите по адресу Gold Medal Products Co., 10700 Medallion Drive, Cincinnati, OH 45241 USA 1-(800)-543-0862, США.

Настройка

Это устройство было проверено на заводе.

1. Перед началом работы удалите всю упаковку и ленту.
2. Для использования поместите устройство на прочное горизонтальное основание.
3. После настройки устройство необходимо очистить перед использованием (см. раздел «Уход и очистка»).

Модель 2553EX – для подключения устройства к системе подачи масла см. руководство по эксплуатации системы подачи масла.

Электрические требования

Необходимо обеспечить следующий источник питания:

2553EX: 230 В~, 2350 Вт, 50 Гц

2554EX: 230 В~, 1750 Вт, 50 Гц



⚠ ОПАСНО

Для предотвращения поражения персонала электрическим током устройство должно быть правильно заземлено. Невыполнение этого требования может привести к серьезной травме или смерти.
ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать какую-либо часть этого оборудования в воду.
ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать при очистке слишком много воды.
Не кладите шнур и вилку на землю и следите, чтобы они находились вдали от влаги.
Перед чисткой или обслуживанием всегда отсоединяйте оборудование от электросети.
Перед включением оборудования в розетку убедитесь, что все выключатели устройства находятся в положении «ВЫКЛ».

008 051514

Сертифицированный электрик должен подключить достаточную мощность для правильной работы машины и установить прилагаемую розетку. Рекомендуется, чтобы это оборудование находилось в выделенной и защищенной цепи. Неправильная проводка приведет к аннулированию гарантии и может привести к повреждению машины. Gold Medal Products Co. рекомендует обязательно включить это устройство непосредственно в розетку. Из-за проблем с безопасностью использование удлинителей не рекомендуется и может снизить производительность. Убедитесь, что шнур расположен так, чтобы предотвратить опасность спотыкания или опрокидывание устройства.

МАСНО РОР

Перед подключением устройства к электросети

1. Перед включением оборудования в розетку убедитесь, что все выключатели устройства находятся в положении «ВЫКЛ».
2. Убедитесь, что в настенную розетку можно включать заземленные вилки (если это применимо) шнура питания.
3. Настенная розетка должна обладать соответствующей полярностью. В случае сомнений попросите компетентного электрика осмотреть розетку и при необходимости исправить ее.
4. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать переходник розетки «заземленная-незаземленная» (если применимо).**
5. Установите устройство горизонтально.



⚠ ВНИМАНИЕ

Если шнур питания поврежден, во избежание опасности он должен быть заменен компанией Gold Medal Products Co., ее сервисным агентом или лицами с аналогичной квалификацией.

039 080614

МАСНО ПОР

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Элементы управления и их функции

Главный выключатель масляной системы (только 2553EX)

Подает питание на масляный насос — модели либо с поршневым насосом, либо с контейнером для транспортировки масла. Нагреватель/вентилятор на масляном насосе включен.

Нагреватель/вентилятор на масляном насосе обеспечит сохранность жидкого кокосового масла, используемого для жарки, если дверцы основания остаются закрытыми. В случае проблем с сохранением жидкого кокосового масла может понадобиться оставить этот выключатель включенным на ночь. Кокосовое масло будет застывать при температурах ниже примерно 75°F (24°C).

«Красный» мгновенный выключатель подачи масла (только 2553EX):

«Красная» кнопка подачи масла, при нажатии которой в котел подается заранее определенное количество масла. Чтобы выключатель кнопки дозирования масла работал, главный выключатель масляной системы должен находиться в положении ВКЛ (см. Инструкцию по эксплуатации для дозатора масла).

Выключатель подсветки и нагревателя

Этот выключатель управляет подсветкой внутреннего пространства, освещенным знаком и нагревательными элементами освежителя отсека для зерна.

Выключатель двигателя котла

Этот выключатель управляет валом мешалки попкорна. Он должен быть включен всегда, когда в котле есть попкорн (готовый и неготовый). Этот выключатель также включает вытяжной вентилятор.

Выключатель нагрева котла

Этот выключатель включает нагревательный элемент, расположенный в котле для попкорна, подавая питание на электронную систему управления «Big Eye».

Желтый световой и звуковой сигнал (ЗАГРУЗКА - ВЫГРУЗКА)

Устройство Mascho Pop оснащено современным электронным управлением «Big Eye», «следящим за вашим устройством для производства попкорна» для обеспечения оптимальной производительности.

Управление «Big Eye» подаст сигнал оператору для выполнения следующих действий:

1. Загрузить кукурузу и масло *или*
2. Выгрузить попкорн из котла *или*
3. Выключить выключатель нагревателя котла, если готовится попкорн,

МАСНО ПОР

Приготовление попкорна

В этом разделе описываются инструкции по приготовлению стандартного (соленого) попкорна и сладкого попкорна (при наличии выбора «соленый-сладкий»).

Помните (для всех режимов приготовления попкорна):

Если загорается индикатор загрузки/выгрузки и подается звуковой сигнал (при наличии), следует выполнить одно из следующих действий:

- Загрузить кукурузу и масло *или*
- Выгрузить попкорн из котла *или*
- Если приготовление попкорна закончено, выключить нагрев котла.

Количество попкорна и масла – соленый попкорн

Это устройство оснащено средствами измерения кукурузы, соли и масла. Наша компания рекомендует использовать ароматизированное и цветное кокосовое масло. Попкорн, приготовленный в кокосовом масле, остается свежим дольше и не оставляет черных отложений в котле, в отличие от других масел. Используйте только высококачественный свежий попкорн от авторитетных поставщиков.

| Объем котла | Заправка попкорна | Заправка масла | Ароматизатор (Соль) |
|-------------|-------------------|------------------|-------------------------------------|
| 16 унций | 16 унций (473 мл) | 5 унций (148 мл) | 1.5 ст. ложки (20 см ³) |

Для достижения наилучших результатов используйте предварительно дозированные пакетики Mega-Pop® на 16 унций (код №2846).

Приготовление соленого попкорна

Примечание. При приготовлении с использованием кокосового масла следите, чтобы масло оставалось жидким. Для проверки сначала подайте масло в мерную чашку, затем используйте это масло для первого цикла приготовления.

1. Включите все выключатели, включите переключатель «соленый-сладкий» в режим SALT (Соленый).
2. Когда котел готов (около 4 минут), загорается индикатор загрузки/выгрузки и включается звуковой сигнал (при наличии).
3. Поднимите крышку котла и загрузите предварительно отмеренный пакетик попкорна и масла Mega-Pop® или налейте попкорн и ароматизатор Flavacol, затем добавьте заранее отмеренное количество масла, закройте крышку (сигнал и световой индикатор загрузки/выгрузки погаснут приibl. через 20 секунд).

Примечание. Если устройство оснащено автоматической системой подачи масла, добавьте попкорн и ароматизатор Flavacol, затем нажмите кнопку «красного» выключатель дозатора масла, чтобы добавить масло.

4. Когда кукуруза закончит готовиться, индикатор загрузки/выгрузки и звуковой сигнал включаются, затем аккуратно выгрузите попкорн.

Примечание. Сигнал «To Dump» (Выгрузить) был настроен производителем для попкорна и масла Gold Medal. Если после трех последовательных партий сигнал появляется до или после достижения состояния готовности, можно настроить синхронизацию сигнала. Попросите квалифицированного специалиста настроить сигнал для выгрузки (см. раздел «Электронное регулирование температуры»).

5. После окончания приготовления попкорна выключите выключатель нагревателя котла, как только крышки будут открыты под давлением готового попкорна. Эта процедура экономит электроэнергию, так как котел обладает большой теплоемкостью, и помогает устранить дым/запах, вызванный остатками масла, оставшимися после прекращения приготовления.

Примечание. Когда выключатель нагрева котла выключен, устройство не будет подавать звуковой сигнал для последней партии.

6. Закончив приготовление, выключите выключатели НАГРЕВ КОТЛА и ДВИГАТЕЛЬ КОТЛА.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ ОСТАВЛЯТЬ НАГРЕВ ВКЛЮЧЕННЫМ, КОГДА ПОПКОРН НЕ ГОТОВИТСЯ!

МАСНО ПОР

Приготовление сладкого попкорна (если предусмотрено)

Gold Medal рекомендует использовать белое кокосовое масло для приготовления попкорна с карамельной добавкой «Glaze Pop» (цветное масло может изменить цвет попкорна). Попкорн Glaze Pop готовится прямо в котле. При приготовлении Glaze Pop **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать соленую добавку для попкорна.

| Объем котла | Заправка попкорна | Заправка масла | Glaze Pop/сахар |
|-------------|-------------------|------------------|-----------------|
| 16 унций | 16 унций (473 мл) | 5 унций (148 мл) | 8 унций |

Примечание. При приготовлении с использованием кокосового масла следите, чтобы масло оставалось жидким. Для проверки сначала подайте масло в мерную чашку, затем используйте это масло для первого цикла приготовления.

1. Включите все выключатели, включите переключатель «соленый-сладкий» в режим SWEET (Сладкий).
2. Когда котел готов (около 4 минут), загорается индикатор загрузки/выгрузки и включается звуковой сигнал (при наличии).
3. Поднимите крышку котла и засыпьте заранее измеренное количество кукурузы.
4. Добавьте масло. При наличии дозатора масла, нажмите «красную» кнопку подачи масла, чтобы добавить масло (индикатор нагрузки/выгрузки и сигнал выключатся примерно через 20 секунд).
5. Добавьте предварительно измеренное количество Glaze Pop или сахара (при использовании сахара рекомендуется использовать смесь «S», чтобы помочь сохранить котел в чистоте), закройте крышку.
6. Когда кукуруза закончит готовиться, индикатор загрузки/выгрузки и звуковой сигнал включаются, затем аккуратно выгрузите попкорн.

Примечание. Сигнал «To Dump» (Выгрузить) был настроен производителем для попкорна и масла Gold Medal. Если после трех последовательных партий сигнал появляется до или после достижения состояния готовности, можно настроить синхронизацию сигнала. Попросите квалифицированного специалиста настроить сигнал для выгрузки (см. раздел «Электронное регулирование температуры»).

7. После окончания приготовления попкорна выключите выключатель нагревателя котла, как только крышки будут открыты под давлением готового попкорна. Эта процедура экономит электроэнергию, так как котел обладает большой теплоемкостью, и помогает устранить дым/запах, вызванный остатками масла, оставшимися после прекращения приготовления.

Примечание. Когда выключатель нагрева котла выключен, устройство не будет подавать звуковой сигнал для последней партии.

8. Закончив приготовление, выключите выключатели НАГРЕВ КОТЛА и ДВИГАТЕЛЬ КОТЛА.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ ОСТАВЛЯТЬ НАГРЕВ ВКЛЮЧЕННЫМ, КОГДА ПОПКОРН НЕ ГОТОВИТСЯ!

9. Закончив готовить попкорн с использованием Glaze Pop или сахара, очистите котел перед переходом к приготовлению соленого попкорна.

Уход и чистка



⚠ ОПАСНО

Для предотвращения поражения персонала электрическим током устройство должно быть правильно заземлено. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать в воду.** ЗАПРЕЩАЕТСЯ чистить устройство струей воды. Перед чисткой или обслуживанием всегда отсоединяйте оборудование от электросети.

025 111616



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Во избежание серьезных ожогов НЕ прикасайтесь к котлу, пока он горячий!

028 082715

Хорошая санитарная практика требует регулярной чистки всего оборудования для приготовления пищи (используйте только нетоксичные очистители, предназначенные для пищевого оборудования).

Чистое, ухоженное устройство — один из лучших способов рекламы вашего продукта.

Примечание. Крайне важно соблюдать все процедуры очистки, в противном случае возможны повреждения деталей и отказы оборудования. Гарантия не распространяется на детали, поврежденные из-за неправильной очистки.

Инструкции по ежедневной чистке котла

ВНИМАНИЕ. Касание рукой горячего котла вызовет ожоги. Перед чисткой дайте котлу остыть как минимум 1 час. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать лед или воду для охлаждения горячего котла! Это серьезно повредит котел!

1. После остывания протрите **наружную** поверхность котла чистой мягкой тканью. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать скребки и абразивные материалы, так как они могут повредить котел.
2. Каждую ночь смешивайте раствор Gold Medal Heat'n Kleen (код 2095), 2 столовые ложки на галлон (3,78 л) воды. Необязательно использовать весь галлон сразу; используйте только количество, достаточное для заполнения котла на 1/2 дюйма (12-13 мм).
3. Включите нагрев котла. Когда вода начнет кипеть, выключите нагрев котла.
4. Дайте котлу остыть в течение как минимум 1 часа, затем слейте раствор в ведро и протрите внутреннюю поверхность котла чистой тканью. Следите, чтобы весь раствор попал в ведро, не допускайте проливания раствора внутрь устройства.

Для очень грязного котла процесс можно повторить, либо, выключив нагрев котла, оставить раствор в котле на ночь. На следующее утро слейте раствор в ведро и протрите внутреннюю поверхность котла чистой тканью.

5. При выключенном и отсоединенном от сети устройстве протрите шнур питания котла СЛЕГКА влажной чистой тканью. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ допускать попадание влаги в провод котла, это приведет к серьезному повреждению.**

МАСНО ПОР

Инструкции по ежедневной чистке устройства

1. Прежде чем пытаться очистить устройство, выключите его, отсоедините от сети и дайте остыть.
2. Очистите все противни/принадлежности, чтобы обеспечить их санитарную обработку перед каждым использованием.
3. Возьмите чистую, СЛЕГКА влажную ткань и сотрите лишнюю смазку со стекла и шкафа.
4. Протрите части из нержавеющей стали чистой тканью с чистящим средством, предназначенным для нержавеющей стали, например, Gold Medal Watchdog Stainless Cleaner (код 2088).

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать скребки и абразивные материалы, так как они могут повредить детали машины.

5. Очистите стеклянные панели стеклоочистителем. Рекомендуется использовать стеклоочиститель Gold Medal Watchdog (код 2588).

Очистители, содержащие нашатырный спирт, повредят пластиковые двери/панели.

Используйте только очистители, не содержащие нашатырный спирт, такие как очиститель стекла Gold Medal Watchdog (код 2588).

Санитарная обработка труб и насоса

В случае моделей с возможностью подачи масла, см. руководство по эксплуатации для системы подачи масла для получения инструкций по очистке масляной системы.

Инструкции по очистке фильтра

Устройство для попкорна оборудовано эффективной и надежной системой фильтрации. Для поддержания максимальной эффективности фильтр следует очищать каждые 1-2 недели.

Действия для очистки фильтра

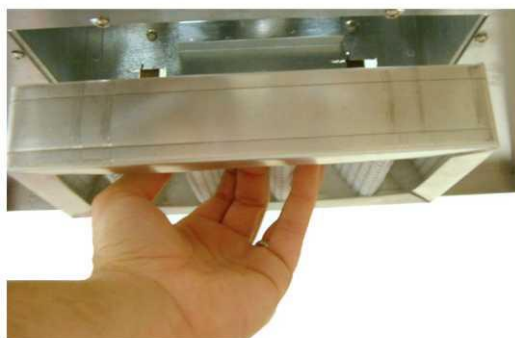
Шаг 1. Перед снятием фильтра выключите устройство и дайте ему остыть. Фильтр находится внутри устройства для приготовления попкорна, над котлом.



Шаг 2. Снимите фильтр, взявшись за сам фильтр и потянув его вниз.



Шаг 3. Очистите фильтр теплой мыльной водой, затем промойте его и дайте высохнуть в течение ночи. Установите фильтр на место, вставив его в паз и подтолкнув вверх. Убедитесь, что рамка фильтра находится на одном уровне с потолком устройства для приготовления попкорна (как показано выше).



ИНСТРУКЦИИ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ



⚠ ОПАСНО

Для предотвращения поражения персонала электрическим током устройство должно быть правильно заземлено. Невыполнение этого требования может привести к серьезной травме или смерти.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать какую-либо часть этого оборудования в воду.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать при очистке слишком много воды.

Не кладите шнур и вилку на землю и следите, чтобы они находились вдали от влаги.

Перед чисткой или обслуживанием всегда отсоединяйте оборудование от электросети.

Перед включением оборудования в розетку убедитесь, что все выключатели устройства находятся в положении «ВЫКЛ».

008 051514



⚠ ОПАСНО

Неправильно выполненная установка, регулировка, модификация, обслуживание или ремонт могут привести к материальному ущербу, травмам или смерти. Любые модификации этого оборудования аннулируют гарантию и могут привести к опасному состоянию. Данное устройство не предназначено для работы от внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления. ЗАПРЕЩАЕТСЯ вносить изменения в это оборудование. Перед установкой, обслуживанием или эксплуатацией этого устройства внимательно прочтите инструкции по установке, обслуживанию и эксплуатации.

014 020416



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Внутри устройства отсутствуют части, обслуживаемые пользователем. Для обслуживания обратитесь к квалифицированному персоналу.

011 051514



⚠ ВНИМАНИЕ

СЛЕДУЮЩИЕ РАЗДЕЛЫ ДАННОГО РУКОВОДСТВА ПРЕДНАЗНАЧЕНЫ ТОЛЬКО ДЛЯ КВАЛИФИЦИРОВАННОГО ОБСЛУЖИВАЮЩЕГО ПЕРСОНАЛА, ЗНАКОМОГО С ЭЛЕКТРООБОРУДОВАНИЕМ. ОНИ НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНЫ ДЛЯ ОПЕРАТОРА.

027 010914

Электронное регулирование температуры (для экспорта)

Эксплуатация

Регулирование температуры настраивается на заводе так, чтобы прекратить питание котла при достижении уставки терморпары. Это идеальный момент для извлечения попкорна из котла. При первом запуске это идеальное время для загрузки кукурузы и масла. Поэтому, если выключатель нагрева котла включен и звучит зуммер, необходимо предпринять **одно** из следующих действий:

- Загрузить кукурузу и масло или
- Выгрузить попкорн из котла или
- Если приготовление попкорна закончено, выключить нагрев котла.

Описание регулирования

Это устройство оснащено электронным управлением котлом с 2 терморпарами: одна для контроля уставки и одна для фиксированного верхнего ограничения. В этом котле отсутствуют механические термостаты.



Для контроллера предусмотрено (4) заводские настройки (см. описание ниже). При необходимости можно нести изменения в настройки выгрузки котла и звукового сигнала выгрузки. **Остальные настройки устройства установлены на заводе, их изменение ЗАПРЕЩАЕТСЯ.**

1. **Температура уставки управления** – устанавливается на заводе, **регулировать ЗАПРЕЩАЕТСЯ.**
2. Контур **Превышение** настроен для котла на заводе, **регулировать ЗАПРЕЩАЕТСЯ.**
3. **Выгрузка котла** – сигнал выгрузки котла (желтый свет/зуммер) настроен на заводе. Чтобы сигнал выгрузки подавался немного раньше или позже, отрегулируйте потенциометр выгрузки котла (см. показанное изображение). Поверните ручку по часовой стрелке (CW), чтобы сигнал звучал раньше, или против часовой стрелки (CCW), чтобы сигнал звучал позже.

МАСНО ПОР

4. **Звуковой сигнал выгрузки** – предусмотрено три варианта звукового сигнала выгрузки: полная громкость, половинная громкость, без звука (только желтый индикатор). На заводе для устройства настроена полная громкость. Регулировки выполняются с помощью положения переключателя (см. показанное изображение)

Горит светодиодный индикатор датчика – состояние ошибки термопары

Индикатор выгрузки на устройстве приготовления попкорна будет гореть постоянно, и устройство подаст звуковой сигнал (если звуковой сигнал включен) в случае проблемы с датчиком (котел не нагреется достаточно для приготовления попкорна). Проверьте плату управления, горящий красный светодиодный индикатор датчика покажет одно из двух состояний ошибки термопары.

- **Reversed Probe** (обратное подключение датчика) – показывает, что датчик термопары был подключен в обратном направлении. (Желтые провода должны идти к положительным клеммам.)

Если котел **нагревается в течение короткого** времени, а затем останавливается, и загорается красный светодиодный индикатор датчика, то одна термопара (или обе) подключены в обратном направлении. Проверьте ТС-А и ТС-В, убедитесь, что желтые провода идут к положительным клеммам.

- **Open Probe** (открытый датчик) – указывает, что датчик термопары отключен.

Если котел **не нагревается** и/или непрерывно звучит звуковой сигнал, причем горит красный светодиодный индикатор датчика, возникла проблема с проводкой термопары.

Устройства со съемным котлом – убедитесь, что провод котла вставлен полностью и что стопорное кольцо полностью навинчено на розетку котла.

Для котлов с жестким монтажом – болтающийся провод подключения котла может стать причиной проблемы с термопарой. Проверьте клеммные колодки на предмет ослабшего соединения и проверьте проводку котла на предмет ослабшей или сломанной термопары.

Для более детального поиска и устранения неисправностей платы регулирования температуры, ТОЛЬКО квалифицированным обслуживающим персоналом, см. Бюллетень Gold Medal 0074 по обслуживанию.

МАСНО ПОР

ЗАКАЗ ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ

1. Определите необходимую часть, найдя ее на фотографии, иллюстрации и/или в списке деталей. (Общие изображения могут быть приведены в руководстве только для справки.)
2. При обслуживании данного устройства используйте только одобренные запасные части.
3. При заказе укажите код детали по каталогу, название детали и необходимое количество.
4. Приложите к своему заказу номер своей модели, серийный номер и дату изготовления (находятся на паспортной табличке/табличке с данными устройства).
5. Отправляйте все заказы на детали по следующему адресу:

Parts Department

Gold Medal Products Co.

10700 Medallion Drive

Cincinnati, Ohio 45241-4807

Либо размещайте заказы по телефону или через Интернет:

Телефон: (800) 543-0862

(513)769-7676

Факс: (800) 542-1496

(513) 769-8500

Электронная почта: info@gmpopcorn.com

Веб-страница: gmpopcorn.com

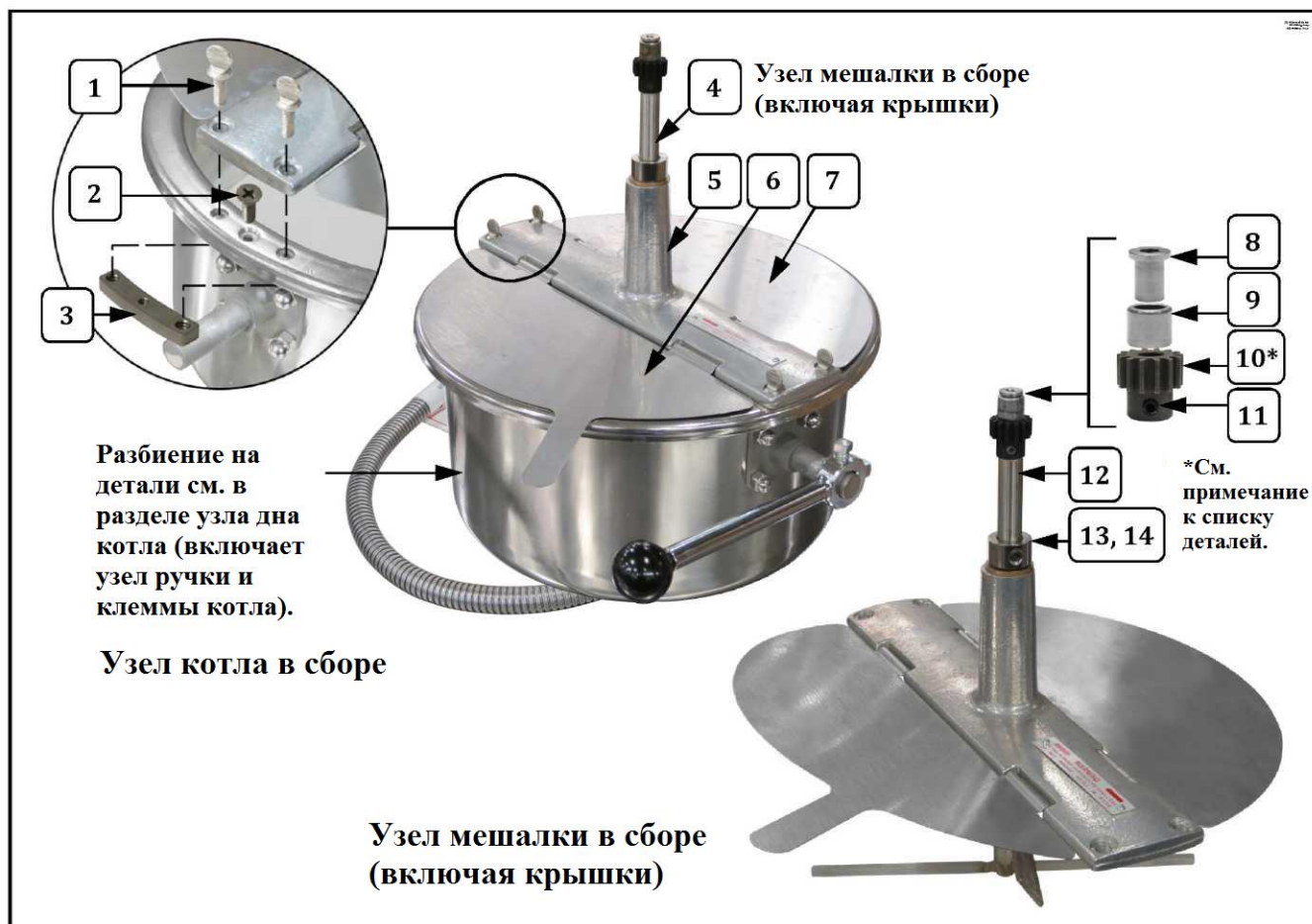


По вопросам гарантии, ремонта и технического обслуживания данного оборудования обращайтесь в ООО «СЦ Трапеза», 125167 г.Москва ул.Красноармейская, дом 11, корпус 2 т. 8-495-956-3663.

<http://www.sc.trapeza.ru>

МАСНО ПОР

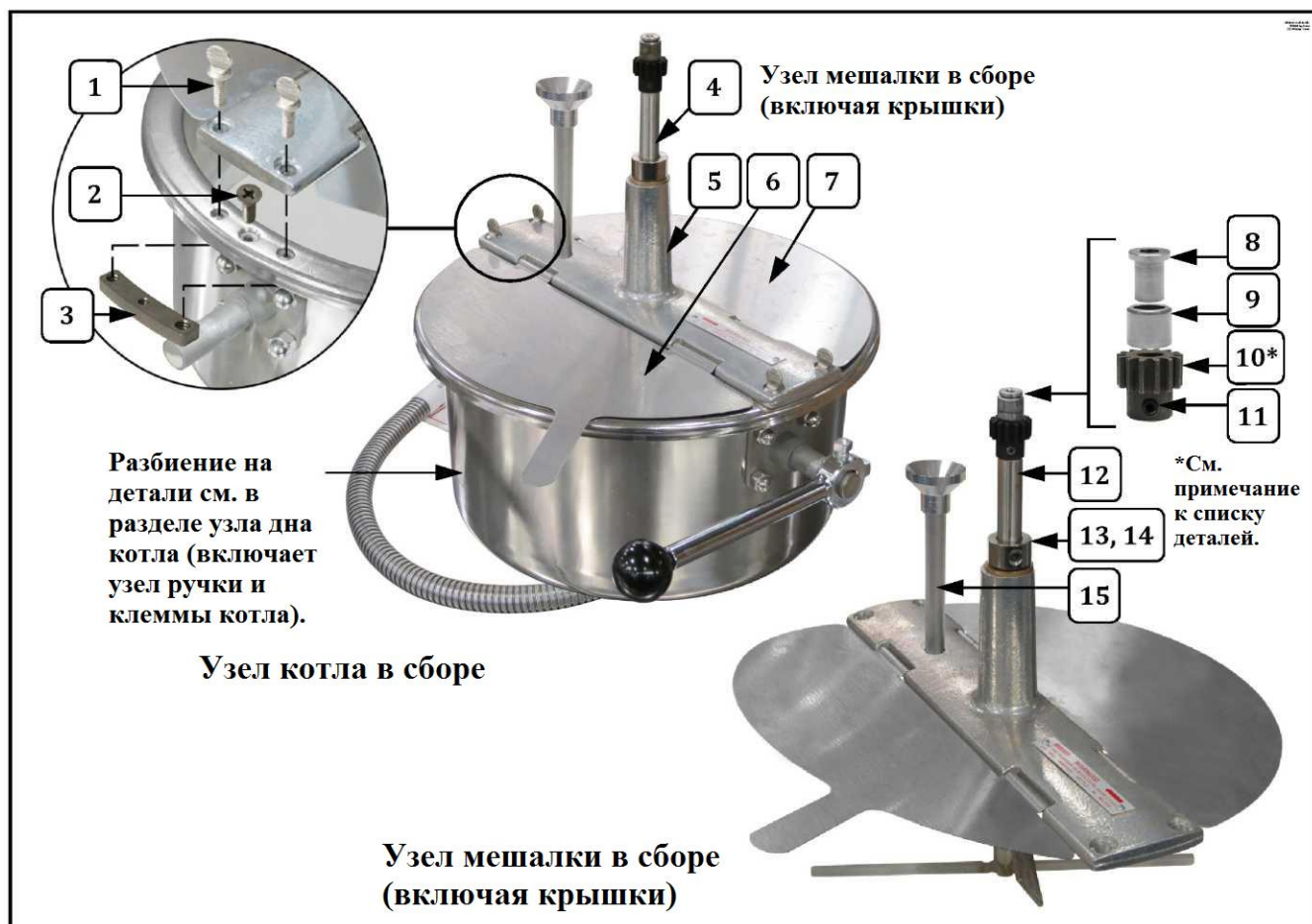
Узел котла на 16 унций (55199XE) – вид со стороны узла мешалки



| № | Описание детали | Код продукта 55199XE |
|-----|---|-------------------------|
| 1 | БАРАШКОВЫЙ ВИНТ 1/4-20 X 3/4 | 38379 |
| 2 | 10-32 X 1/2 PH FL HD MS | 40717 |
| 3 | БЛОК С РЕЗЬБОЙ | 61167 |
| 4 | УЗЕЛ КРЫШКИ И МЕШАЛКИ (в сборе) | 41181 |
| 5 | УЗЕЛ ПОПЕРЕЧИНЫ | 41180 |
| 6 | ПЕРЕДНЯЯ КРЫШКА | 41123 |
| 7 | ЗАДНЯЯ КРЫШКА | 41120 |
| 8 | СТУПИЦА ПОДШИПНИКА МЕШАЛКИ | 43434 |
| 9 | ИГОЛЬЧАТЫЙ ПОДШИПНИК | 47106 |
| 10* | КОМПЛЕКТ ПРЯМОЗУБЫХ ШЕСТЕРЕН (включая 2 шестерни с установочными винтами. Всегда заменяйте прямозубую шестерню мешалки и шестерню привода двигателя котла в комплекте.) | 47059K |
| 11 | УСТАНОВОЧНЫЙ ВИНТ 10-32 X 3/16 | 41742 |
| 12 | УЗЕЛ ВАЛА МЕШАЛКИ | 41093 |
| 13 | ЗАЖИМНОЕ КОЛЬЦО внутренний диаметр 1/2 X наружный диаметр 7/8 | 47326 |
| 14 | УСТАНОВОЧНЫЙ ВИНТ 1/4-20 X 3/16 | 47751 |

МАСНО ПОР

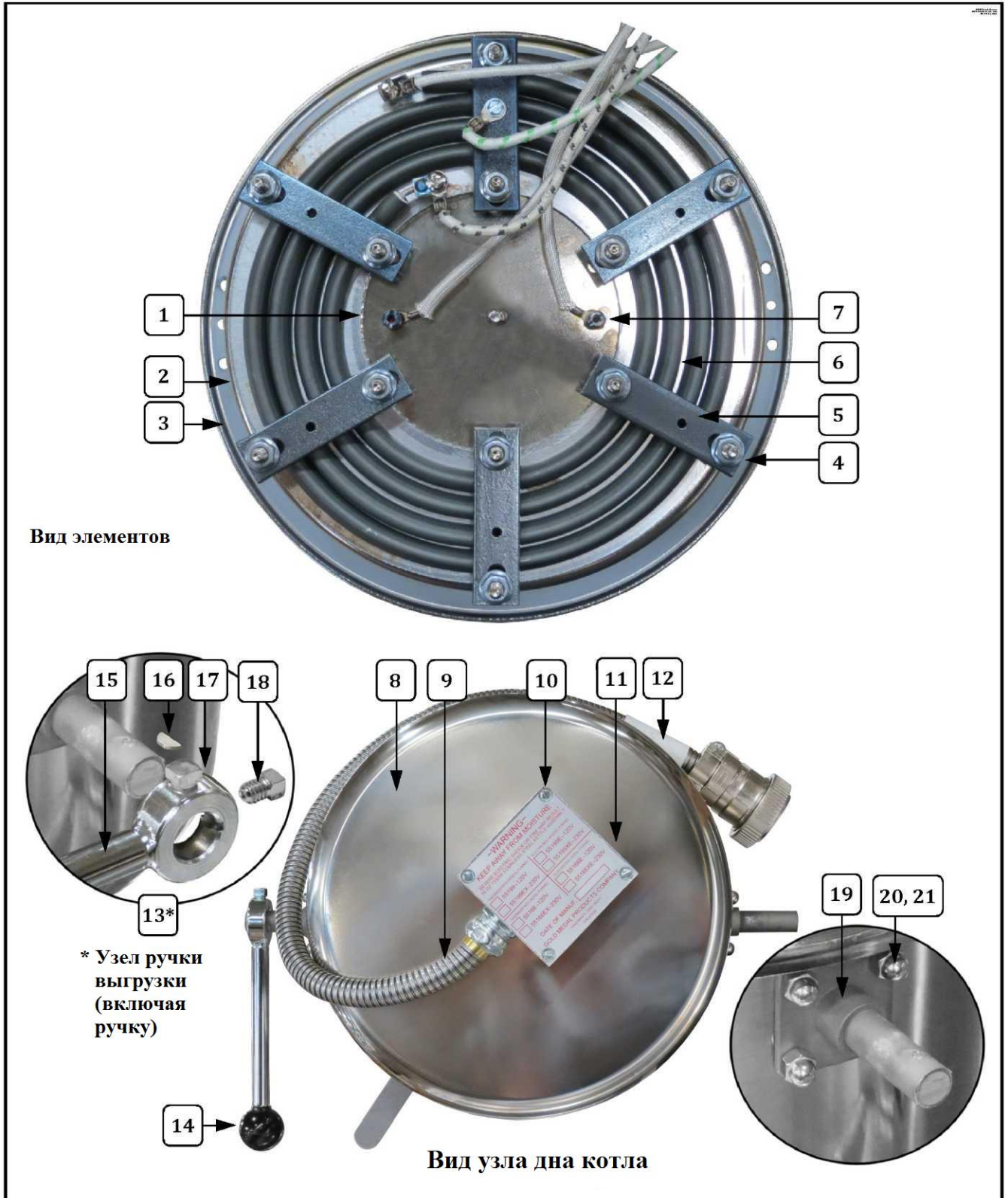
Узел котла на 16 унций (55166XE) – вид со стороны узла мешалки



| № | Описание детали | Код продукта 55166XE |
|-----|---|-------------------------|
| 1 | БАРАШКОВЫЙ ВИНТ 1/4-20 X 3/4 | 38379 |
| 2 | 10-32 X 1/2 PH FL HD MS | 40717 |
| 3 | БЛОК С РЕЗЬБОЙ | 61167 |
| 4 | УЗЕЛ КРЫШКИ И МЕШАЛКИ (в сборе) | 41066 |
| 5 | УЗЕЛ ПОПЕРЕЧИНЫ | 41086 |
| 6 | ПЕРЕДНЯЯ КРЫШКА | 41123 |
| 7 | ЗАДНЯЯ КРЫШКА | 41120 |
| 8 | СТУПИЦА ПОДШИПНИКА МЕШАЛКИ | 43434 |
| 9 | ИГОЛЬЧАТЫЙ ПОДШИПНИК | 47106 |
| 10* | КОМПЛЕКТ ПРЯМОЗУБЫХ ШЕСТЕРЕН (включая 2 шестерни с установочными винтами. Всегда заменяйте прямозубую шестерню мешалки и шестерню привода двигателя котла в комплекте.) | 47059K |
| 11 | УСТАНОВОЧНЫЙ ВИНТ 10-32 X 3/16 | 41742 |
| 12 | УЗЕЛ ВАЛА МЕШАЛКИ | 41093 |
| 13 | ЗАЖИМНОЕ КОЛЬЦО внутренний диаметр 1/2 X наружный диаметр 7/8 | 47326 |
| 14 | УСТАНОВОЧНЫЙ ВИНТ 1/4-20 X 3/16 | 47751 |
| 15 | МАСЛЯНАЯ ТРУБА С ВОРОНКОЙ | 41239 |

МАСНО ПОР

Узел котла на 16 унций (55199XE, 55166XE) – узел дна котла



МАСНО ПОР

Узел котла на 16 унций (55199ХЕ, 55166ХЕ) – узел дна котла

| № | Описание детали | Код продукта 55199ХЕ, 55166ХЕ |
|----|--|-------------------------------------|
| | УЗЕЛ ДНА КОТЛА НА 16 УНЦИЙ (в сборе) | 55201ЕХ |
| 1 | ПЛАСТИНА ПЕРЕНОСА ТЕПЛА (под нагревательным элементом) | 67890 |
| 2 | УПЛОТНИТЕЛЬНАЯ ПРОКЛАДКА КОТЛА | 41598 |
| 3 | СВАРНАЯ КОНСТРУКЦИЯ КОТЛА | 67892 |
| 4 | ¼ - 20 РИФЛЕНАЯ КОНТРГАЙКА | 46311 |
| 5 | ХОМУТ ЭЛЕМЕНТА (требуется 6) | 67894 |
| 6 | ТРУБЧАТЫЙ НАГРЕВАТЕЛЬНЫЙ ЭЛЕМЕНТ 1550 | 67014ЕХ |
| 7 | ВЕРХНЯЯ КОНТРГАЙКА 8-32 | 67943 |
| 8 | УЗЕЛ ОБОЛОЧКИ КОТЛА (с прикрепленными осями шарнира) | 41081 |
| 9 | УЗЕЛ ПРОВОДОВ КОТЛА | 55176 |
| 10 | Крепеж 8-32 x 3/8 SLT HWNH M/S (крепит паспортную табличку и котел к соединительной коробке) | 42044 |
| 11 | СОЕДИНИТЕЛЬНАЯ КОРОБКА | 47393 |
| 12 | ЭТИКЕТКА КАБЕЛЕПРОВОДА КОТЛА | 82840 |
| 13 | УЗЕЛ РУЧКИ ВЫГРУЗКИ (в состав узла входит ручка, набалдашник, 2 винта SQ HD и шпонка) | 47102 |
| 14 | НАБАЛДАШНИК РУЧКИ ВЫГРУЗКИ | 47110 |
| 15 | РУЧКА ВЫГРУЗКИ | 47707 |
| 16 | ШПОНКА ВУДРУФА 3 1/8 X ½ | 41730 |
| 17 | БОЛТ С КВ. ГОЛОВКОЙ 5/16 - 18 X ½ | 47725 |
| 18 | БОЛТ С КВ. ГОЛОВКОЙ 5/16 - 18 X 3/8 (удерживает шпонку) | 47662 |
| 19 | ОСЬ ШАРНИРА | 41426 |
| 20 | КОЛПАЧКОВАЯ ГАЙКА 1/4-20 | 42229 |
| 21 | КРУГЛАЯ ГОЛОВКА 1/4-20 X 3/8 | 12492 |

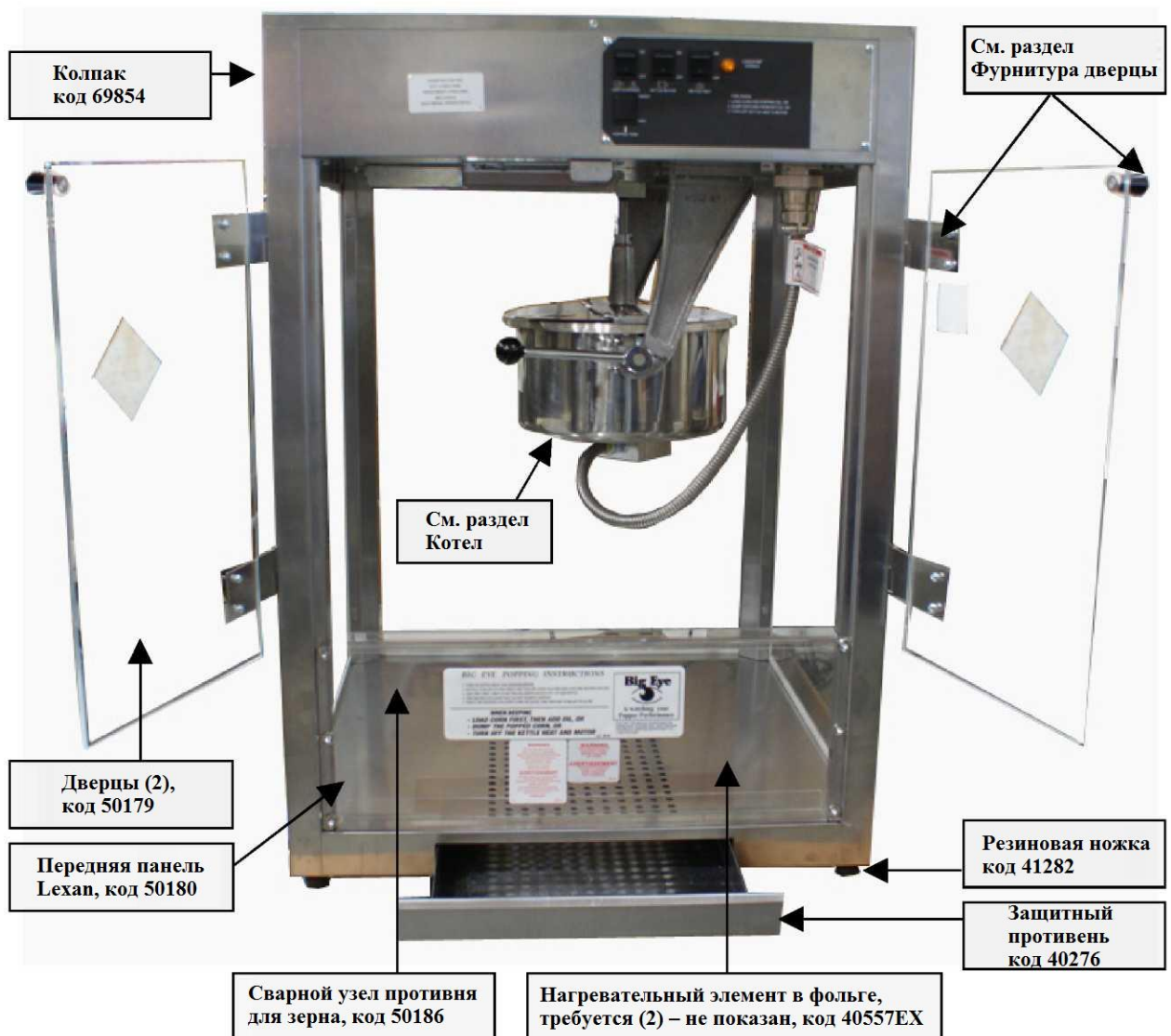
МАСНО ПОР

Части корпуса



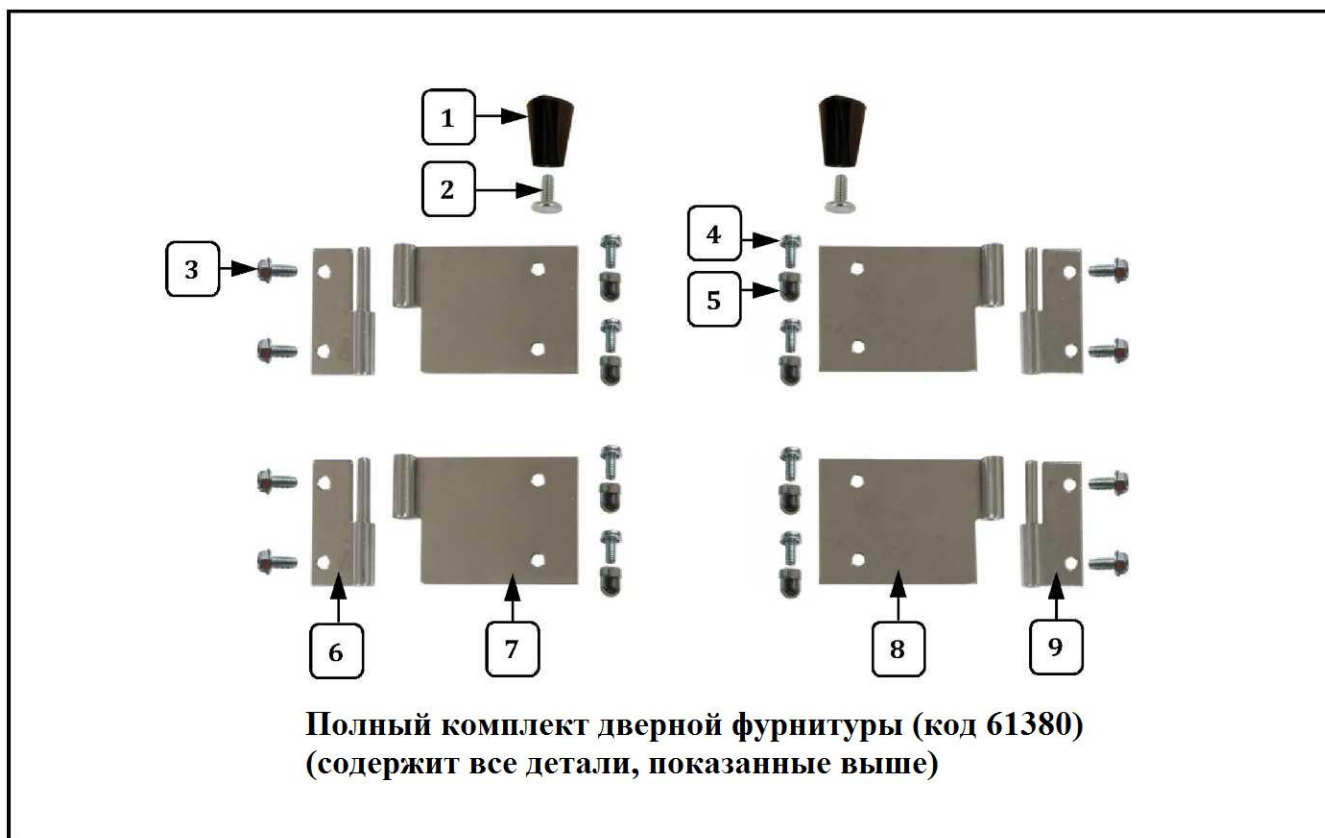
Экспортный шнур питания, код 42369 (не показан)

ВНИМАНИЕ. Если шнур питания поврежден, во избежание опасности он должен быть заменен компанией Gold Medal Products Co., ее сервисным агентом или лицами с аналогичной квалификацией.



МАСНО ПОР

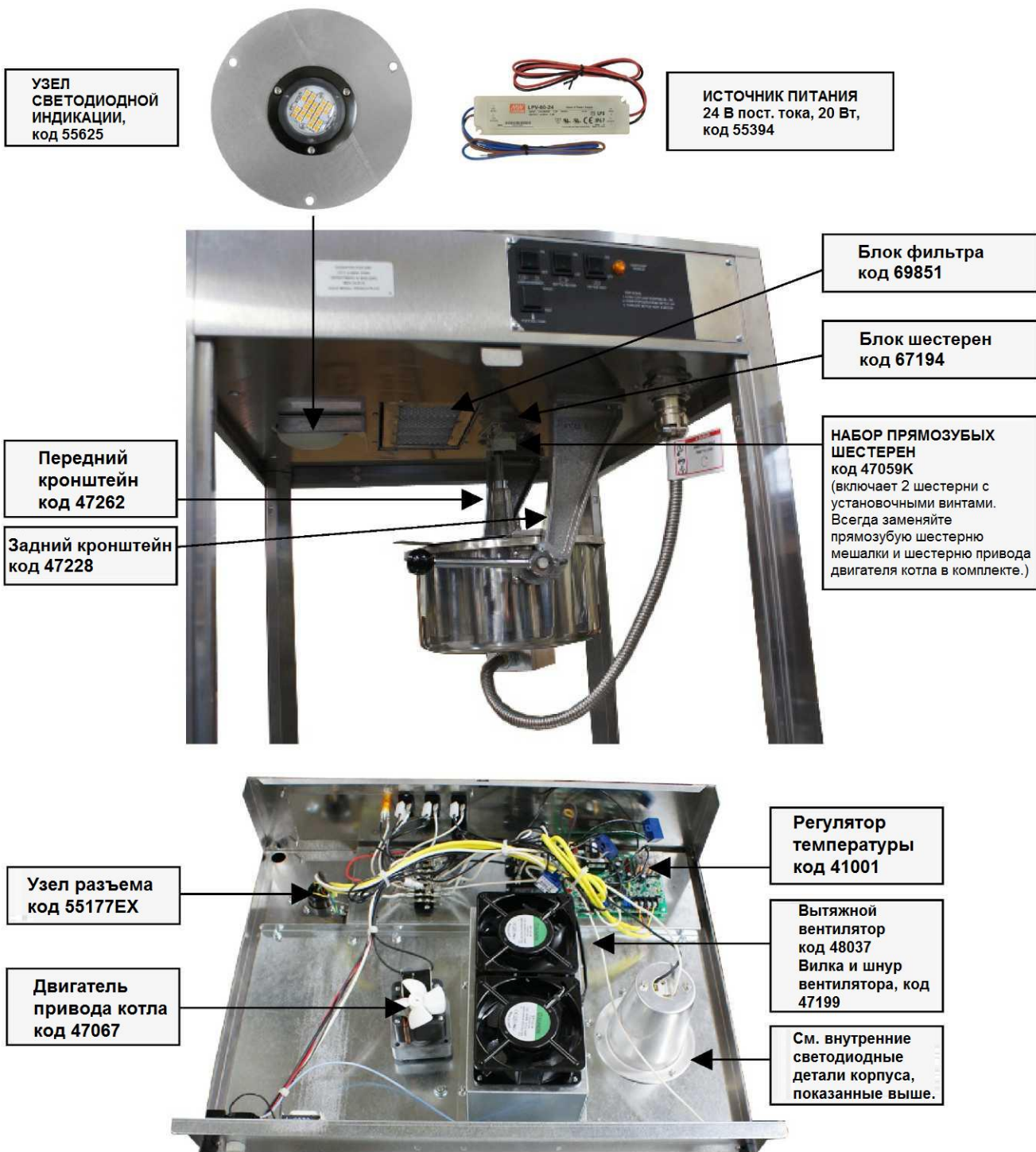
Комплекты фурнитуры дверцы – разбивка на отдельные компоненты



| № | Описание детали | Код продукта |
|---|--|--------------|
| 1 | РУЧКА ПОДЪЕМА КРЫШКИ | 47120 |
| 2 | БОЛТ С Т-ОБРАЗНОЙ ГОЛОВКОЙ □ | 75267 |
| 3 | ШЕСТИГРАННЫЙ С ПРОРЕЗЬЮ 8-32 X 5/16 | 49594 |
| 4 | ВИНТЫ С ШАЙБАМИ ДЛЯ ПРОТИВНЯ 8-32 X 3/8 PH | 42227 |
| 5 | КОЛПАЧКОВАЯ ГАЙКА #8-32 | 47702 |
| 6 | ПЕТЛЯ КОРОТКАЯ ЛЕВАЯ, ВНУТРЕННЯЯ ЧАСТЬ | 41349 |
| 7 | ПЕТЛЯ ЛЕВАЯ, ВНЕШНЯЯ ЧАСТЬ | 61359 |
| 8 | ПЕТЛЯ ПРАВАЯ, ВНЕШНЯЯ ЧАСТЬ | 61373 |
| 9 | ПЕТЛЯ КОРОТКАЯ ПРАВАЯ, ВНУТРЕННЯЯ ЧАСТЬ | 41350 |

МАСНО ПОР

Внутреннее пространство



МАСНО ПОР

Знак и подсветка свода



| № | Описание детали | Код продукта |
|---|---|--------------|
| 1 | ПРОРЕЗЬ КРЕПЛЕНИЯ ЗНАКА (требуется 2) | 77929 |
| 2 | ЗНАК ПОПКОРНА | 111873 |
| 3 | СВЕТОДИОДНАЯ МОНТАЖНАЯ ПАНЕЛЬ | 55355А |
| 4 | ПОЛОСКА СВЕТОДИОДОВ, ХОЛОДНЫЙ БЕЛЫЙ ЦВЕТ | 55379 |
| 5 | 6-32 X 1/2, КРЕСТОВАЯ ПОЛУКРУГЛАЯ ГОЛОВКА | 42237 |
| 6 | ОЦИНКОВАННАЯ ШЕСТИГРАННАЯ ГАЙКА 6-32 | 38005 |



По вопросам гарантии, ремонта и технического обслуживания данного оборудования обращайтесь в ООО «СЦ Трапеза», 125167 г.Москва ул.Красноармейская, дом 11, корпус 2 т. 8-495-956-3663.

<http://www.sc.trapeza.ru>

ГАРАНТИЯ

При нормальном использовании и обслуживании Gold Medal Products Co. гарантирует первоначальному покупателю каждого своего продукта отсутствие дефектов изготовления и материалов. В соответствии с настоящей гарантией обязательства Gold Medal Products Co. ограничиваются исключительно ремонтом или заменой деталей, на условиях доставки покупателем (со склада без учета транспортировки) в Цинциннати, штат Огайо, США, в которых, по мнению покупателя, обнаружены дефекты изготовления или материалов и которые возвращены, с предварительно оплаченной доставкой, на завод компании в Цинциннати, Огайо, США, или в другой назначенный пункт. За исключением «скоропортящихся частей» конкретных аппаратов, вышеуказанная гарантия применяется в течение двух (2) лет с даты первоначальной продажи оборудования первоначальному покупателю, если соблюдаются рекомендованные инструкции по эксплуатации и процедуры обслуживания. Соответствующие инструкции прилагаются к аппарату. Гарантия на запчасти составляет два (2) года, на работы — шесть (6) месяцев.

НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ ЗАМЕНЯЕТ ВСЕ ДРУГИЕ ГАРАНТИИ, ЯВНЫЕ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ, И ВСЕ НАШИ ДРУГИЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ИЛИ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ, ВКЛЮЧАЯ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ ГОДНОСТИ ДЛЯ ПРОДАЖИ. НИКАКИЕ ИНЫЕ ГАРАНТИИ, КРОМЕ ПРЕДСТАВЛЕННЫХ НА ПЕРВОЙ СТРАНИЦЕ НАСТОЯЩЕГО ДОКУМЕНТА, НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЮТСЯ. Ни при каких обстоятельствах Gold Medal Products Co. не несет ответственности ни за какие особые, случайные или косвенные убытки. Никакие претензии по этой гарантии не будут соблюдены, если охватываемое гарантией оборудование было неправильно использовано, запущено или повреждено при транспортировке либо каким-либо образом было самовольно отремонтировано или изменено. Никакие претензии в соответствии с настоящей гарантией не принимаются, если компоненты в устройстве на момент претензии не были предоставлены или одобрены Gold Medal Products Co. Эта гарантия действует, только если электрические элементы были надлежащим образом подключены к городским инженерным сетям с соответствующим напряжением. Настоящая гарантия не может быть передана без письменного согласия Gold Medal Products Co.

Термин «первоначальный покупатель», используемый в настоящей гарантии, подразумевает физическое лицо, компанию, ассоциацию или корпорацию, счет для которой был выставлен компанией GOLD MEDAL PRODUCTS CO. или уполномоченным дистрибьютором оборудования компании.

НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ ДЕЙСТВУЕТ И СЧИТАЕТСЯ ОТМЕНЕННОЙ, ЕСЛИ ПЕРВОНАЧАЛЬНЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ, СНАЧАЛА НЕ ОБРАТИЛСЯ В GOLD MEDAL PRODUCTS CO. ПО ТЕЛЕФОНУ 1-800-543-0862, ЧТОБЫ ОБСУДИТЬ С ПРЕДСТАВИТЕЛЕМ НАШЕЙ СЛУЖБЫ ПОДДЕРЖКИ ПРОБЛЕМЫ ОБОРУДОВАНИЯ И, ЕСЛИ НЕОБХОДИМО, ПОЛУЧИТЬ ИНСТРУКЦИИ, КАСАЮЩИЕСЯ РЕМОНТА ИЛИ ЗАМЕНЫ ДЕТАЛЕЙ.

Примечание. Данное оборудование производится и продается только для коммерческого использования.



GOLD MEDAL® PRODUCTS CO.

10700 Medallion Drive, Cincinnati, Ohio 45241-4807 USA, США

gmpopcorn.com

Телефон: (800)543-0862

(513) 769-7676

Факс: (800) 542-1496

(513) 769-8500

© 2017 - текст, описания, графика, макет и другие материалы этой публикации являются исключительной собственностью Gold Medal Products Co. и не должны использоваться, копироваться, воспроизводиться или публиковаться любым способом, включая показ веб-сайта, без письменного согласия компании.